

Português:

Atenção – Siga a sequência de instrução de montagem que pode ver nas fotos.

Proteção de motor em DTC e kit de componentes. Remover proteção de origem.

• **Foto A: para motos iguais ou inferiores ao ano de 2018.**

Aplicar os itens Nº5 (Mola de Friso – x4) e Nº8 (Cápsula de Borracha – x4) no item Nº6 (Fixação Inox – x2) e aplicar o conjunto na parte do meio e na parte da frente do quadro da moto.

• **Foto B: para motos superiores ao ano de 2018.**

Aplicar o item Nº5 (Clip Inox – x3) na parte de trás e na parte da frente do quadro da moto. Aplicar os itens Nº5 (Clip Inox – x2) e Nº8 (Cápsula de Borracha – x2) no item Nº6 (Fixação Inox – x1) e aplicar o conjunto a meio do quadro da moto.

• **Foto C: para motos iguais ou inferiores ao ano de 2018.**

Aplicar o item Nº7 (Fixação DTC – x1) na parte de trás da proteção com o item Nº3 (Paraf. Especial DTC – x2).

• **Foto D:** Aplicar o item Nº9 (Reforço Hard Link – x1) na proteção com o item Nº1 (Parafuso – x2) e Nº4 (Porca com FA – x2).

• **Foto E: para motos iguais ou inferiores ao ano de 2018.**

Montar proteção iniciando pela parte de trás e aplicar o item Nº2 (Parafuso – x4) na parte do meio e na parte da frente da proteção no item Nº6 (Fixação Inox – x2) anteriormente montado.

• **Foto F: para motos superiores ao ano de 2018.**

Montar proteção com o item Nº2 (Parafuso – x5) na parte de trás, do meio e da frente da proteção no conjunto anteriormente montado. **Apertar todos os parafusos.**

Français:

Attention - Suivez la séquence d'instructions d'assemblage comme vous pouvez voir sur les photos.

Protection de moteur en DTC et kit de composants.

• **Photo A: pour les motos inférieures ou égales à l'année 2018.**

Appliquer les items Nº5 (Clip Inox – x4) et Nº8 (Capsule Caoutchouc – x4) sur l'item Nº6 (Fixation Inox – x2) et appliquer l'assemblage à la partie centrale et à la partie avant du cadre de la moto.

• **Photo B: pour moto supérieure à l'année 2018.**

Appliquer l'item Nº5 (Clip Inox – x3) sur les parties arrière et avant du cadre de la moto. Appliquer les items Nº5 (Clip Inox – x2) et Nº8 (Capsule Caoutchouc – x2) sur l'item Nº6 (Fixation Inox – x1) et appliquer l'assemblage à la partie centrale du cadre de la moto.

• **Photo C: pour les motos inférieures ou égales à l'année 2018.**

Appliquer l'item Nº7 (Fixation DTC – x1) sur la partie arrière de la protection avec l'item Nº3 (Spéciale Vis DTC – x2).

• **Photo D:** Appliquer l'item Nº9 (Renforcement Hard Link – x1) sur la protection avec les items Nº1 (Vis – x2) et Nº4 (Écrou – x2).

• **Photo E: pour les motos inférieures ou égales à l'année 2018.**

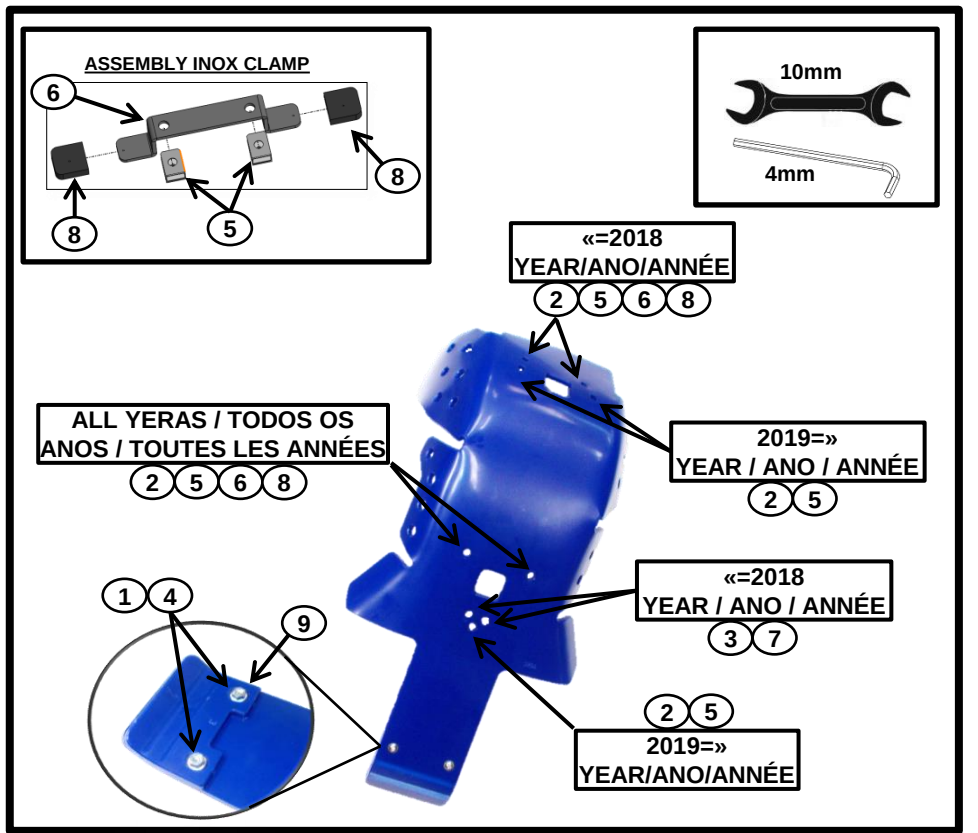
Monter la protection première partie arrière et appliquer l'item Nº2 (Vis – x4) sur les parties médiane et avant de la protection sur l'item Nº6 (Fixation Inox – x2) précédent monté. -

• **Photo F: pour moto supérieure à l'année 2018.**

Monter la protection avec l'item Nº2 (Vis – x5) sur la parties arrière, centrale et avant de la protection sur l'items previously mounted. **Serrer toutes les vis.**



**DTC HARD EC ENGINE
and
LINK GUARD**
Ref.: 2CP225198A



ASSEMBLY SEQUENCE / INSTRUÇÃO DE MONTAGEM

Attention – Follow the assembly instruction sequence as you can see in the photos.
DTC Engine Protection part and kit of components. Remove original protection.

• **Photo A: for motorcycles less than or equal to the year 2018.**

Apply items N°5 (Clip Inox – x4) and N°8 (Rubber Cap – x4) in to item N°6 (Inox Clamp – x2) and apply assembly to the middle part and in the front part of the bike frame.

• **Photo B: for motorcycle superior to the year 2018.**

Apply item N°5 (Clip Inox – x3) in the rear and front parts of the bike frame. Apply items N°5 (Clip Inox – x2) and N°8 (Rubber Cap – x2) in to item N°6 (Inox Clamp – x1) and apply assembly in the middle part of the bike frame

• **Photo C: for motorcycles less than or equal to the year 2018.**

Apply item N°7 (DTC Clamp – x1) on the rear part of the protection with item N°3 (Special Screw for DTC – x2).

• **Photo D: Apply item N°9 (Reinforcement Hard Link – x1) in the protection with items N°1 (Screw – x2) and N°4 (Hexagon Flange Nut – x2).**

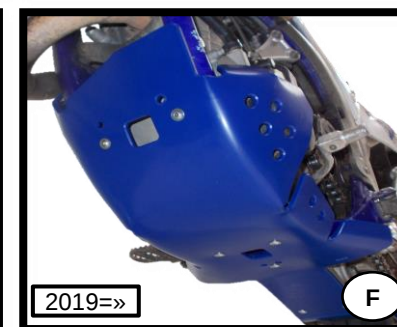
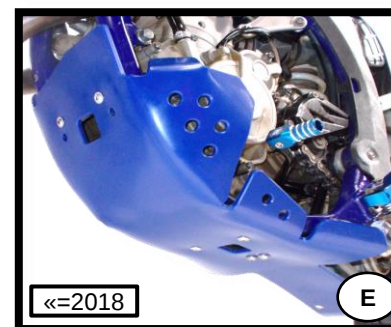
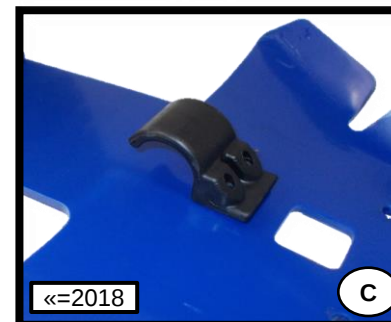
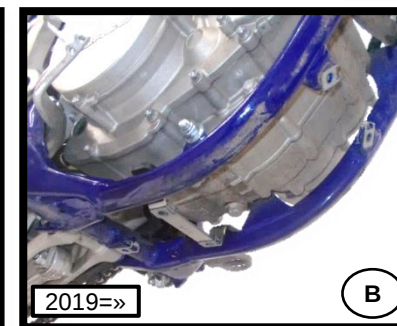
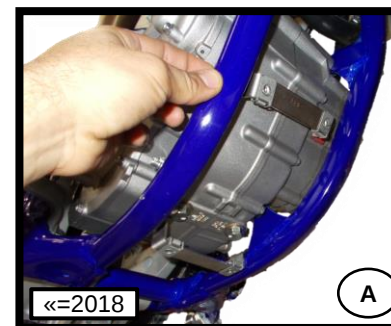
• **Photo E: for motorcycles less than or equal to the year 2018.**

Mount protection first rear part and apply item N°2 (Screw – x4) in the middle and front parts of the protection in to item N°6 (Inox Clamp – x2) previously mounted.

• **Photo F: for motorcycle superior to the year 2018.**

Mount protection with item N°1 (Screw – x5) on the rear, middle and front parts of the protection on items previously mounted. - **Tight all screws.**

DTC HARD EC ENGINE and LINK GUARD



9	Reforço Hard Link / Reinforcement Hard Link	N°3	1
8	Cápsula de Borracha / Rubber Cap	.	4
7	Fixação DTC / DTC Clamp	N°93A	1
6	Fixação Inox / Inox Clamp	N°115	2
5	Mola de Friso / Clip Inox	M6	5
4	Porca c. FA / Hexagon Flange Nut	M6 - DIN 6923	2
3	Paraf. Especial DTC / Special Screw for DTC	7x25	2
2	Paraf. Cabeça Redonda Sext. Int. c. FA / Screw Round Head With Washer False	M6x25 - ISO 7380	5
1	Paraf. Cabeça Redonda Sext. Int. c. FA / Screw Round Head With Washer False	M6x12 - ISO 7380	2
ITEM N°3: COMPONENTE (COMPONENT):		DESCRIÇÃO (DESCRIPTION):	QUANT.:

ACESSÓRIOS (ACCESSORIES)